



**ISTITUTO MAGISTRALE STATALE
"REGINA MARGHERITA"**

Licei: Socio Psicopedagogico / Linguistico / Scienze Sociali / Musicale / Motorio Sportivo
P.tta SS. Salvatore, 1 - 90134 PALERMO Tel. 091.334424 / 334043 - Fax 091.6512106
E-mail: papm04000v@istruzione.it Web - <http://www.reginamargheritapa.it>

Protocollo n° 44194 /C14

Palermo, 28.11.2013

*Affissione all'Albo dell'Istituzione Scolastica.
Sul sito web www.reginamargheritapa.it.*

Oggetto: Procedura di affidamento in economia, mediante cottimo fiduciario, ai sensi dell'art. 125 del D.Lgs. 163/2006, per la realizzazione di stage linguistici.

IL DIRIGENTE SCOLASTICO

- **Visto:** il piano dell'offerta formativa;
- **Vista:** la Circolare Ministeriale n°. 253 del 14/08/1991;
- **Vista:** la Circolare Ministeriale n°. 291 del 14/10/1992;
- **Vista:** la Circolare Ministeriale n°. 623 del 02/10/1996;
- **Visto:** il Decreto Assessoriale n°. 895/2001;
- **Visto:** il decreto legislativo 12 aprile 2006 n°. 163 e successive modificazioni;
- **Vista:** la necessità di procedere all'individuazione delle ditte aggiudicatrici della fornitura del servizio per l'organizzazione di stage linguistici;

intende affidare in economia, ai sensi dell'art. 125 del D.Lgs 163/2006, e della Determina Dirigenziale prot.N°. 14100/C14 del 26/11/2013 per la realizzazione di stage linguistici.

Il servizio dovrà essere realizzato secondo le modalità e le specifiche definite nell'allegata lettera di invito.

Codesta ditta, ove interessata, è invitata a presentare la propria migliore offerta tecnica – economica per la realizzazione dell'attività sopra elencata, entro e non oltre le ore 12,00 del 11/12/2013.

Le offerte tecniche – economiche o le eventuali comunicazioni di mancato interesse a partecipare alla procedura, dovranno essere trasmesse al seguente indirizzo: **ISTITUTO MAGISTRALE STATALE "Regina Margherita", P.tta SS. Salvatore, 1 - 90134 PALERMO.**

IL DIRIGENTE SCOLASTICO

Prof.ssa Pia Blandano

LETTERA DI INVITO

Realizzazione di stage linguistici

Art. 1 – OGGETTO:

E' aperta la procedura di selezione per l'individuazione delle Ditte aggiudicatrici del servizio di seguito indicato:

Lotto 1 - Dublino IRLANDA - LINGUA INGLESE

- *Trasferimento A/R dall'aeroporto di arrivo alla località prescelta e viceversa;*
- *Sistemazione in famiglie referenziate (n°. 2 studenti per famiglia);*
- *Trattamento di pensione completa (packed lunch per il pranzo);*
- *Abbonamento e/o ticket per trasporti interni per ogni singolo partecipante e per i docenti accompagnatori, per tutto il periodo del soggiorno;*
- *N°. 01 Escursione di intera giornata con guida a Dublino con ingresso in un museo;*
- *Copertura assicurativa per infortuni, assistenza sanitaria e danni contro terzi per tutti i componenti durante l'intera durata del soggiorno (polizza RCA+ Europe Assistance medico no stop+ bagaglio);*
- *Corso di lingua della durata di 20 ore suddivise in lezioni di 50 minuti ciascuna, con assessment test iniziale e certificazione di frequenza finale, comprensivo di materiale didattico;*
- *Soggiorno in B&B o residence per i docenti accompagnatori in camera singola con trattamento di pensione completa;*
- *Partenza dal 08/03/2014 al 15/03/2014.*

Lotto 2 - Canterbury INGHILTERRA - LINGUA INGLESE

- *Trasferimento A/R dall'aeroporto di arrivo alla località prescelta e viceversa;*
- *Sistemazione in famiglie referenziate (n°. 2 studenti per famiglia);*
- *Trattamento di pensione completa (packed lunch per il pranzo);*
- *Abbonamento e/o ticket per trasporti interni per ogni singolo partecipante e per i docenti accompagnatori, per tutto il periodo del soggiorno;*
- *N°. 01 Escursione di intera giornata con guida a Londra con pullman GT privato, con ingresso in un museo;*
- *Copertura assicurativa per infortuni, assistenza sanitaria e danni contro terzi per tutti i componenti durante l'intera durata del soggiorno (polizza RCA+ Europe Assistance medico no stop+ bagaglio);*
- *Corso di lingua della durata di 20 ore suddivise in lezioni di 50 minuti ciascuna, con assessment test iniziale e certificazione di frequenza finale, comprensivo di materiale didattico;*
- *Soggiorno in B&B o residence per i docenti accompagnatori in camera singola con trattamento di pensione completa;*
- *Partenza dal 08/03/2014 al 15/03/2014.*

Lotto 3 - Montpellier FRANCIA - LINGUA FRANCESE

- *Trasferimento A/R dall'aeroporto di arrivo alla località prescelta e viceversa;*

- Sistemazione in famiglie referenziate (n°. 2 studenti per famiglia);
- Trattamento di pensione completa (packed lunch per il pranzo);
- Abbonamento e/o ticket per trasporti interni per ogni singolo partecipante e per i docenti accompagnatori, per tutto il periodo del soggiorno;
- N°. 01 Escursione di intera giornata con guida a Saint Guilhem-le-Désert o Carcassonne, con pullman GT privato con ingresso in un museo;
- Copertura assicurativa per infortuni, assistenza sanitaria e danni contro terzi per tutti i componenti durante l'intera durata del soggiorno (polizza RCA+ Europe Assistance medico no stop+ bagaglio);
- Corso di lingua della durata di 20 ore suddivise in lezioni di 50 minuti ciascuna, con assessment test iniziale e certificazione di frequenza finale, comprensivo di materiale didattico;
- Soggiorno in B&B o residence per i docenti accompagnatori in camera singola con trattamento di pensione completa;
- Partenza dal 08/03/2014 al 15/03/2014.

Lotto 4 - Strasburgo FRANCIA - LINGUA FRANCESE

- Trasferimento A/R dall'aeroporto di arrivo alla località prescelta e viceversa;
- Sistemazione in famiglie referenziate (n°. 2 studenti per famiglia);
- Trattamento di pensione completa (packed lunch per il pranzo);
- Abbonamento e/o ticket per trasporti interni per ogni singolo partecipante e per i docenti accompagnatori, per tutto il periodo del soggiorno;
- N°. 01 Escursione di intera giornata con guida a Colmar et sa route des vins con pullman GT privato con ingresso in un museo;
- Copertura assicurativa per infortuni, assistenza sanitaria e danni contro terzi per tutti i componenti durante l'intera durata del soggiorno (polizza RCA+ Europe Assistance medico no stop+ bagaglio);
- Corso di lingua della durata di 20 ore suddivise in lezioni di 50 minuti ciascuna, con assessment test iniziale e certificazione di frequenza finale, comprensivo di materiale didattico;
- Soggiorno in B&B o residence per i docenti accompagnatori in camera singola con trattamento di pensione completa;
- Partenza dal 08/03/2014 al 15/03/2014.

Lotto 5 - Madrid SPAGNA - LINGUA SPAGNOLA

- Trasferimento A/R dall'aeroporto di Madrid alla località prescelta e viceversa;
- Sistemazione in famiglie referenziate (n°. 2 studenti per famiglia);
- Trattamento di pensione completa (packed lunch per il pranzo);
- Abbonamento e/o ticket per trasporti interni per ogni singolo partecipante e per i docenti accompagnatori, per tutto il periodo del soggiorno;
- N°. 01 Escursione di intera giornata con guida a Segovia con pullman GT privato con ingresso al Castello Alcazar;
- Copertura assicurativa per infortuni, assistenza sanitaria e danni contro terzi per tutti i componenti durante l'intera durata del soggiorno (polizza RCA+ Europe Assistance medico no stop+ bagaglio);
- Corso di lingua della durata di 20 ore suddivise in lezioni di 50 minuti ciascuna, con assessment test iniziale e certificazione di frequenza finale, comprensivo di materiale didattico;
- Soggiorno in B&B o residence per i docenti accompagnatori in camera singola con trattamento di pensione completa;
- Partenza dal 08/03/2014 al 15/03/2014.

Lotto 6 - Siviglia SPAGNA - LINGUA SPAGNOLA

- *Trasferimento A/R dall'aeroporto di arrivo alla località prescelta e viceversa;*
- *Sistemazione in famiglie referenziate (n.º 2 studenti per famiglia);*
- *Trattamento di pensione completa (packed lunch per il pranzo);*
- *Abbonamento e/o ticket per trasporti interni per ogni singolo partecipante e per i docenti accompagnatori, per tutto il periodo del soggiorno;*
- *N.º. 01 Escursione di intera giornata con guida a Carmona con pullman GT privato con ingresso in un museo;*
- *Copertura assicurativa per infortuni, assistenza sanitaria e danni contro terzi per tutti i componenti durante l'intera durata del soggiorno (polizza RCA+ Europe Assistance medico no stop+ bagaglio);*
- *Corso di lingua della durata di 20 ore suddivise in lezioni di 50 minuti ciascuna, con assessment test iniziale e certificazione di frequenza finale, comprensivo di materiale didattico;*
- *Soggiorno in B&B o residence per i docenti accompagnatori in camera singola con trattamento di pensione completa;*
- *Partenza dal 08/03/2014 al 15/03/2014.*

Si invita codesta ditta a voler comunicare separatamente, per ogni destinazione sopra elencata, la quotazione per il seguente servizio:

- *Biglietti aerei A/R con partenza da Palermo, arrivo nella destinazione prescelta e rientro a Palermo, con voli di linea o Low Cost, per n.º. 45 partecipanti circa, comprensivi di bagaglio a mano, da stiva, tasse, etc.*

Art. 2 - CONDIZIONI DELL'OFFERTA:

le offerte presentate dovranno rispettare le seguenti condizioni:

- ✓ dovranno avere una validità di 90 giorni;
- ✓ in caso di discordanza tra il prezzo indicato in cifre e in lettere, è ritenuto valido quello più vantaggioso per l'istituzione scolastica;
- ✓ l'Istituzione Scolastica non è tenuta a corrispondere compenso alcuno per qualsiasi titolo o ragione alle ditte per i preventivi/offerte presentati;
- ✓ tutte le offerte presentate e l'eventuale materiale illustrativo allegato ad esse resteranno di proprietà dell'Istituto e non saranno restituiti alla ditta offerente neanche in caso di mancata aggiudicazione della fornitura richiesta;
- ✓ **le offerte pervenute oltre la data indicata non verranno prese in considerazione e si procederà all'aggiudicazione anche in presenza di una sola offerta valida ai sensi dell'art. 69 del R.D. n. 827/1924;**
- ✓ **la ditta dovrà precisare il numero delle gratuità previste.**
- ✓ dovranno essere fornite tutte le indicazioni utili per una approfondita valutazione delle offerte;
- ✓ non saranno prese in considerazione le offerte condizionate, espresse in modo indeterminato.

Si fa presente che spetta alle ditte di assicurare che la sistemazione offerta, presenti, sia per l'alloggio che per il vitto, i necessari livelli di igienicità e di benessere per i partecipanti. A questo riguardo è, comunque, opportuno che gli organizzatori si assicurino che l'alloggio non sia ubicato in località moralmente poco sicure o eccessivamente lontane dai luoghi da visitare.

Il pagamento per il servizio sopra descritto, sarà effettuato esclusivamente in unica soluzione, tramite bonifico bancario, previa fornitura di tutti i servizi e comunque:

- a) **previa controllo di corrispondenza dei servizi offerti con le condizioni contrattuali concordate;**

- b) **previa rilascio di regolare fattura/documento fiscale, con indicazione del numero C.I.G.;**
- c) **previo controllo di regolarità contributive e fiscali secondo le norme vigenti.**

L'incarico sarà rescindibile dallo scrivente, senza preavviso e senza penale, in qualsiasi momento, qualora dovesse verificarsi anche una sola delle seguenti condizioni:

- aumento del costo del viaggio;
- modifica significativa del contratto proposto e sottoscritto;
- inadempienza di non secondaria importanza degli obblighi previsti;

Art. 3 - MODALITA' DI ESPERIMENTO DELLA GARA E CONDIZIONI DI AGGIUDICAZIONE.

In riferimento al Decreto Legislativo n. 163/2001 e s.m. la gara sarà aggiudicata in base al criterio dell'Offerta economicamente più vantaggiosa, attraverso l'attribuzione di un punteggio massimo di 100 punti sulla base dei criteri (fattori ponderali) esposti nella tabella "procedure di selezione".

Nel caso in cui l'Istituzione Scolastica non si ritenga soddisfatta delle offerte pervenute, si riserva di non aggiudicare la gara e di riaprire i termini.

Saranno ritenute nulle e comunque non valide, e quindi escluse, le offerte formulate in maniera diversa dalle indicazioni contenute nelle norme di partecipazione e nei documenti allegati.

L'offerta proposta dovrà essere formulata in maniera chiara, esaustiva e dettagliata in conformità a quanto richiesto nel presente bando.

Tutte le modalità di partecipazione richieste per la compilazione e la presentazione dell'offerta o la mancata allegazione anche di uno solo dei documenti richiesti, potrà essere causa di esclusione dalla gara.

La ditta aggiudicataria del servizio si obbligherà a garantire l'esecuzione del contratto in stretto rapporto con l'Istituto Scolastico, secondo la tempistica stabilita.

Ai sensi dell'art. 3, comma 8 della Legge n. 136 del 13 agosto 2010, l'aggiudicatario assume tutti gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui alla medesima legge, in particolare:

- l'obbligo di utilizzare un conto corrente bancario o postale acceso presso una banca o presso la società Poste Italiane SpA e dedicato anche in via non esclusiva, alle commesse pubbliche (comma 1);
- l'obbligo di registrare sul conto corrente dedicato tutti i movimenti finanziari relativi all'incarico e, salvo quanto previsto dal comma 3 del citato articolo, l'obbligo di effettuare detti movimenti esclusivamente tramite lo strumento del bonifico bancario o postale (comma 1);
- l'obbligo di riportare, in relazione a ciascuna transazione effettuata con riferimento all'incarico, il codice identificativo di gara CIG e l'eventuale codice unico di progetto CUP;
- L'obbligo di comunicare all'Istituto Scolastico gli estremi identificativi del conto corrente dedicato, entro 7 gg dalla sua accensione o, qualora già esistente, dalla data di accettazione dell'incarico nonché, nello stesso termine, le generalità e il codice fiscale delle persone delegate ad operare su di esso, nonché di comunicare ogni eventuale modifica ai dati trasmessi (comma 7);
- Ogni altro obbligo previsto dalla legge 136/2010, non specificato nel precedente elenco.

Ai sensi del medesimo art. 3, comma 9 bis della citata legge, il rapporto contrattuale si intenderà risolto qualora l'aggiudicatario abbia eseguito una o più transazioni senza avvalersi del conto corrente all'uopo indicato all'Istituto Scolastico.

Fatta salva l'applicazione di tale clausola risolutiva espressa, le transazioni effettuate in violazione degli obblighi assunti con l'accettazione dell'incarico comporteranno, a carico dell'aggiudicatario, l'applicazione delle sanzioni amministrative come previste e disciplinate dall'art. 6 della citata legge.

Art. 4 - PROCEDURE DI SELEZIONE.

Le offerte saranno valutate secondo il *sistema dell'offerta economicamente più vantaggiosa* (art. 83 D.Lgs. n. 163/2006), sulla base dei parametri di riferimento o caratteristiche richieste, a ciascuno dei quali sarà attribuito un punteggio, previa applicazione dei criteri di seguito specificati.

L'offerta, una volta presentata, non potrà essere ritirata né modificata o sostituita da altre.

a) Caratteristiche qualitative sul pacchetto offerto: max 50 punti su 100

Trasferimenti A/R aeroporto di arrivo/località prescelta e viceversa	<ul style="list-style-type: none"> • con pullman GT privato o mezzo privato - 12 punti • con mezzi pubblici - 6 punti
Sistemazione in famiglie referenziate	<ul style="list-style-type: none"> • residenti a 2 Km dalla Scuola - 12 punti • residenti oltre i 2 Km ed entro i 5 Km dalla Scuola - 6 punti • residenti oltre i 5 Km dalla Scuola - 2 punti
Gratuità da scorporare dalle quote dei docenti	<ul style="list-style-type: none"> • 2 punti per ogni gratuità per un max. di 14 punti
Servizi aggiuntivi	<ul style="list-style-type: none"> • 2 punto per ogni servizio aggiuntivo per un max. di 12 punti
	Totale _____ punti

b) Prezzo: max 50 punti su 100

<p>Calcolo Punteggio Prezzo - Valutazione dei costi offerti dalle ditte partecipanti.</p> <p>In particolare i 50 punti relativi al prezzo saranno calcolati nel modo seguente:</p> <p><i>punteggio: $50 \times \text{prezzo minimo}^*/\text{prezzo offerto}^{**}$</i></p> <p><i>*prezzo più basso tra tutte le offerte pervenute</i></p> <p><i>**prezzo indicato da ciascuna ditta da valutare</i></p>	da 0 a 50 punti
	Totale _____ punti

Art. 5 - FORMULAZIONE DELL'OFFERTA.

L'offerta che sarà considerata fissa e invariabile, dovrà pervenire in busta chiusa, **entro e non oltre le ore 12.00 del 11/12/2013 (non fa fede il timbro postale)**, all'indirizzo di cui sopra (P.tta SS. Salvatore, 1 - 90134 PALERMO), recante la dicitura esterna "**Contiene Preventivo Stage Linguistici**"

Le offerte dovranno essere contenute, a pena di esclusione dalla gara, in un plico, recante, a scavalco dei lembi di chiusura, il timbro del concorrente e la firma del legale rappresentante.

L'invio del plico contenente l'offerta è a totale ed esclusivo rischio del mittente.

Sia nel caso che il plico venga fatto pervenire a mezzo di lettera raccomandata AR del servizio postale e/o di agenzia di recapito, sia nel caso venga fatto pervenire mediante consegna a mano, farà fede quanto stabilito dal timbro a data apposto dal competente Ufficio Protocollo dell'Istituto.

Non farà fede il timbro postale, e/o di Agenzia di recapito.

Non saranno in alcun caso presi in considerazione i plichi pervenuti oltre il suddetto termine perentorio di scadenza.

Non verranno aperti i plichi che non rechino all'esterno l'indicazione dell'oggetto dell'appalto e la denominazione dell'impresa concorrente.

Il suddetto plico deve contenere al suo interno, due buste sigillate, così strutturate:

- Busta n. 1 - "Documentazione Amministrativa";

- Busta n. 2 - "Offerta economica".

LA BUSTA N. 1 - "Documentazione Amministrativa" dovrà contenere la dichiarazione sostitutiva (modello allegato A).

LA BUSTA N. 2 - "Offerta economica" dovrà contenere l'offerta economica (modello allegato B).

Art. 6 - Riservatezza delle informazioni

Ai sensi e per gli effetti del D.Lgs 196/2003 e ss.mm.ii.) i dati, gli elementi, ed ogni altra informazione acquisita in sede di offerta, saranno utilizzati dall'Istituto Scolastico esclusivamente ai fini del procedimento di individuazione del soggetto aggiudicatario, garantendo l'assoluta riservatezza, anche in sede di trattamento dati, con sistemi automatici e manuali.

Con l'invio dell'offerta i concorrenti esprimono il loro consenso al predetto trattamento.

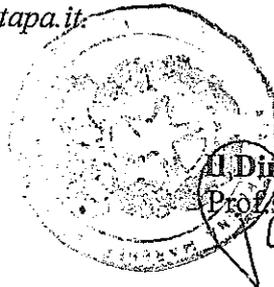
Art. 7 - Rinvio

Per quanto non espressamente contemplato nella presente lettera di invio si fa espresso rinvio a quanto previsto dalla vigente legislazione comunitaria e nazionale in materia di affidamento di contratti pubblici, con particolare riferimento al D.Lgs 163/2006 ed il relativo regolamento di attuazione (*Regolamento di esecuzione del Codice dei Contratti Pubblici D.P.R. 5 ottobre 2010, n. 207*).

Il presente bando viene reso pubblico mediante:

Affissione all'Albo dell'Istituzione Scolastica.

Pubblicazione sul sito web www.reginamargheritapa.it.



Al Dirigente Scolastico
Prof.ssa Pia Blandano

ALLEGATO A

DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE E/O DI ATTO DI NOTORIETA' (ai sensi del DPR n. 445/2000 artt. 46 e 47 e successive modificazioni)

__l__ sottoscritt _____

nat a _____ il _____,

residente a _____ in _____ n° _____,

Titolare/Rappresentante legale della Ditta _____,

DICHIARA

Ai sensi del D.P.R. n°. 445/2000 e s.m.i., ai sensi della Legge n°. 15/68 e s.m.i., consapevole della responsabilità penale in cui incorre che sottoscrive dichiarazioni mendaci e delle relative sanzioni penali di cui all'art. 76 del D.P.R. n°. 445/2000, nonché delle conseguenze amministrative di decadenza dai benefici eventualmente conseguiti al provvedimento emanato

di essere nato/a _____ il _____

di essere residente nel Comune di _____

in via _____ n. _____

di essere domiciliato nel Comune di _____

in via _____ n. _____

di essere in possesso del Codice Fiscale n. _____

di essere in possesso di partita I.V.A. n. _____

di avere il seguente numero di Matricola INPS _____

di avere il seguente numero INAIL _____

di essere in possesso dell'autorizzazione regionale all'esercizio delle attività professionali delle agenzie di viaggio e turismo, iscrizione n°. _____;

di rendersi responsabile in toto dell'osservanza delle norme di legge nell'organizzazione del viaggio, assumendosi la piena responsabilità in ordine ad eventuali omissioni o inadempienze;

- di aver esaminato le condizioni contenute nella lettera di invito e di accettare incondizionatamente, ed integralmente senza riserva alcuna;
- di essere regolarmente iscritto alla C.C.I.A.A. con riferimento allo specifico settore di attività oggetto della gara (attività di Agenzia di Viaggi, Tour Operator) al n°. _____;
- di rispettare le condizioni minime, a pena di esclusione;
- di autorizzare l'istituto al trattamento dei dati personali;
- di essere in grado di anticipare le somme richieste per la fornitura dei servizi compresi nell'offerta di cui alla presente lettera di invito;
- di utilizzare mezzi di trasporto con tutti i requisiti di sicurezza contemplati dalle disposizioni vigenti in materia di circolazione di autoveicoli;
- di rendersi responsabile in toto dell'osservanza delle norme di legge nell'organizzazione di viaggi, assumendosi la piena responsabilità in ordine ad eventuali omissioni o inadempienze;
- che gli amministratori muniti di poteri di rappresentanza sono:
- cognome _____ nome _____ nato/a _____ il _____
- cognome _____ nome _____ nato/a _____ il _____
- cognome _____ nome _____ nato/a _____ il _____
- che l'impresa non si trova in alcuna delle situazioni di esclusione dalla partecipazione alla gara di cui all'articolo 38 D. Lgs n. 163/2006 e s.m.i.;
- che l'impresa non si trova in alcuna delle situazioni di controllo, di cui all'articolo 2359 del codice civile, con altre imprese partecipanti alla gara;
- ovvero
- che l'impresa si trova in una situazione di controllo, di cui all'articolo 2359 del codice civile, con l'impresa _____ ma ha formulato autonomamente l'offerta;
- che l'impresa ha ottemperato alle norme di cui alla Legge n 68/1999;
- ovvero
- che l'impresa non è soggetta agli obblighi di cui alla Legge n 68/1999 in quanto;
- occupa meno di 15 dipendenti;

occupa fino a 35 e non ha effettuato nuove assunzioni dopo il 18/01/2000;

che l'impresa, con riferimento alla presente gara, non ha presentato offerta in più di un raggruppamento temporaneo di Imprese o Consorzio ordinario di concorrenti, ovvero singolarmente e quale componente di un raggruppamento temporaneo di Imprese o Consorzio ordinario di concorrenti;

che l'impresa, dispone di capitali, conoscenza, esperienza, capacità tecniche, macchine, attrezzature, risorse e personale necessari e sufficienti a garantire l'esecuzione a regola d'arte del servizio commissionato con gestione a proprio rischio e con organizzazione dei mezzi necessari;

Il sottoscritto DICHIARA, inoltre, di aver preso visione dell'informativa sul trattamento dei dati personali, di cui D.Lgs. n. 196/2003, di seguito riportata.

_____, _____
Il Dichiarante

- Allegare copia di un documento di riconoscimento in corso di validità del sottoscrittore.
- Nel caso di Procuratore del Legale Rappresentante, allegare copia conforme all'originale della Procura.

INFORMATIVA SUL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

(Art. 13 D.Lgs. 30 giugno 2003, n. 196)

Si informa che i dati personali acquisiti dall'Istituto Nazionale di Fisica Nucleare (titolare del trattamento) saranno utilizzati esclusivamente per il compimento delle attività previste dalla legge e per il raggiungimento delle finalità istituzionali dell'Istituto, come indicato nel proprio Regolamento Generale.

Il conferimento dei dati è strettamente funzionale allo svolgimento di tali attività ed il relativo trattamento verrà effettuato, anche mediante l'uso di strumenti informatici, nei modi e limiti necessari al perseguimento di dette finalità.

I dati potranno essere conosciuti dal Direttore della Struttura INFN alla quale sono conferiti e/o dal Direttore di Direzione o Servizio dell'Amministrazione Centrale INFN, e dal Responsabile del Servizio di Presidenza - Responsabili del trattamento - legittimati in relazione all'espletamento di compiti istituzionali e saranno trattati da personale appositamente incaricato.

E' garantito agli interessati l'esercizio dei diritti di cui all'art. 7 del D.Lgs. n. 196/03.

Timbro Intestazione Ditta

LOTTO N°.: _____ - DESTINAZIONE _____

€ _____

SERVIZI	Descrizione servizi
<i>Trasferimenti A/R aeroporto di arrivo/località prescelta e viceversa</i>	
<i>Sistemazione in famiglie referenziate</i>	
<i>Gratuità</i>	
<i>Servizi aggiuntivi</i>	

La Ditta
